



AVIS AUX CITOYENS

VIGILANCE ET PRUDENCE

État de la situation

En date du 12 mai 2019, le niveau de l'eau pour le lac des Deux Montagnes (à la station de mesure de Sainte-Anne-de-Bellevue) se situe à 24,36 mètres. Selon les prévisions, il sera de 24,37 mètres lundi et devrait être de 24,35 mètres mardi. Nous demandons aux citoyens-riverains de faire preuve de vigilance et surtout de ne pas retirer les protections actuellement en place. La Ville vous avisera lorsqu'il sera possible de retirer les sacs de sable.

Ressources en ligne

Les documents concernant l'aide financière et la réintégration de votre résidence sont maintenant en ligne sur le site Web de la Ville dans [la section dédiée à la crue printanière](#). Cette section évoluera au cours des prochaines semaines. Nous invitons les citoyens à consulter cette dernière régulièrement.

NOTICE TO CITIZENS

VIGILANCE AND PRUDENCE

Current Situation

As of May 12, 2019, the water level of Lac des Deux Montagnes (at the Sainte-Anne-de-Bellevue measuring station) is 24.36 metres. The experts predict the lac des Deux Montagnes will be at 24.37 metres on Monday and at 24.35 metres on Tuesday. We want to remember waterside citizens to be vigilant and to keep the dikes in place. The City will inform you when you can retire your protections.

Online Resources

Documents regarding financial assistance and reinstatement of your home are now online on the website [in the spring floods section](#). We will add other documents when we receive them. We are still waiting for the financial assistance documents translation from the Quebec government.